

Be Thou Clean

By Elder D. Martin Goury
Of the Seventy

Bud' čist

Starší D. Martin Goury
sedmdesátník

October 2024 general conference

Daily repentance allows us to discern the guidance of the Lord through the Holy Ghost.

When I was about five years old, I was playing football with my friends behind the church in my small village in Côte d'Ivoire. I vividly remember the preacher's call to his congregation to cleanse their clothes in preparation for the Savior's arrival. Being young, I took this call literally. I ran home as fast as my little legs could carry me and begged my mother to clean my few clothes so that I could be spotless and ready for the Savior's coming the next day. Although my mother was skeptical about the Savior's imminent return, she still washed my best outfit.

The next morning, I put on the still slightly damp clothing and eagerly waited for the announcement of the Savior's arrival. As the day wore on and nothing happened, I decided to go to the meetinghouse. I was deeply disappointed to find that the church was empty and the Savior had not arrived. You can imagine my feelings as I slowly walked home.

Years later, as I was receiving the missionary lessons in preparation to join The Church of Jesus Christ of Latter-day Saints, I read the following: "And no unclean thing can enter into his kingdom; therefore nothing entereth into his rest save it be those who have washed their garments in my blood, because of their faith, and the repentance of all their sins, and their faithfulness unto the end."

The clarification I received at that time helped me to understand the important truth that had eluded my young mind many years prior. The preacher's message was centered on

Každodenní pokání nám umožňuje rozpoznat Pánovo vedení prostřednictvím Ducha Svatého.

Když mi bylo asi pět let, hrál jsem s kamarády za kostelem v naší malé vesnici na Pobřeží slonoviny fotbal. Živě si vybavuji, jak kazatel vyzval shromážděné, aby si v rámci přípravy na Spasitelův příchod vyprali svá roucha. Protože jsem byl malý, vzal jsem tu výzvu doslova. Běžel jsem domů tak rychle, jak mi moje krátké nohy dovolily, a prosil jsem maminku, aby vyprala těch mých pár kusů oblečení, abych mohl být příští den bez poskvrny připraven na Spasitelův příchod. Maminka byla ohledně Spasitelova brzkého návratu skeptická, ale přesto mi vyprala to nejlepší oblečení.

Druhý den ráno jsem si oblékl stále ještě trochu vlhké oblečení a netrpělivě jsem čekal na oznámení o Spasitelově příchodu. Jak den ubíhal a nic se nedělo, rozhodl jsem se jít do kostela. Byl jsem hluboce zklamán, když jsem zjistil, že budova je prázdná a Spasitel nedorazil. Jistě si dokážete představit, co jsem pociťoval, když jsem pomalu kráčet domů.

O mnoho let později, když jsem v rámci přípravy na vstup do Církve Ježíše Krista Svatých posledních dnů procházel misionářskými lekce-mi, jsem četl: „A žádná nečistá věc nemůže vejít do království jeho; tudíž nikdo nevejde v odpočinutí jeho, ledaže to budou ti, kteří omyli šat svůj v krvi mé pro svou víru a pokání ze všech hříchů svých, a pro věrnost svou do konce.“

Vysvětlení, kterého se mi tehdy dostalo, mi pomohlo pochopit onu důležitou pravdu, která mé mladé mysli před mnoha lety unikla. Kazatelovo poselství bylo zaměřeno na důležitost

the importance of spiritual purity. He urged the congregation to seek repentance, make changes in their lives, and turn to the Savior for redemption.

Our Heavenly Father understands our mortal journey and the inevitability of sin in our lives. I am deeply thankful that He has provided a Savior to atone for our transgressions. Through the Savior's redemptive sacrifice, each of us can repent and seek forgiveness and become clean. Repentance, a foundational principle of the gospel, is essential for our spiritual development and resilience as we navigate life's challenges.

During the April 2022 general conference, President Russell M. Nelson invited every member of the Church to experience the joy of daily repentance. He said:

"Please do not fear or delay repenting. Satan delights in your misery. Cut it short. Cast his influence out of your life! Start today to experience the joy of putting off the natural man. The Savior loves us always but especially when we repent. ...

"If you feel you have strayed off the covenant path too far or too long and have no way to return, that simply is not true."

If there is something that you have not fully repented of, I encourage you to heed President Nelson's call not to procrastinate your repentance. It may require some courage to engage in this process; however, I can assure you that the joy that emanates from genuine repentance surpasses understanding. Through repentance, our burdens of guilt are lifted and replaced with a sense of peace and tranquility. As we repent earnestly, we are sanctified through the Savior's blood, increasing our sensitivity to the promptings and influence of the Holy Ghost.

My eternal companion was born with a hearing impairment and as a result must wear hearing aids. Dust and sweat can affect the performance of these devices, and so each morning I observe her diligently cleaning the connecting tubes before wearing the aids. This simple yet consistent routine eliminates any dirt, moisture, or condensation, thereby improving her ability to hear and communicate effectively. When she overlooks this daily ritual, her ability to hear suffers throughout the day; spoken words gradually fade and eventually become inaudible. Just as

duchovní čistoty. Naléhavě vyzýval shromážděné, aby činili pokání, udělali ve svém životě změny a obrátili se ke Spasiteli s žádostí o vykoupení.

Náš Nebeský Otec rozumí naší cestě smrtelností a tomu, že hřích je v našich životech nevyhnutelný. Jsem hluboce vděčný za to, že nám poskytl Spasitele, aby za naše přestupky vykonal Usmíření. Prostřednictvím Spasitelovy vykupující oběti může každý z nás činit pokání, usilovat o odpuštění a stát se čistým. Pokání, základní zásada evangelia, je nezbytné pro náš duchovní rozvoj a odolnost, zatímco se potýkáme s životními výzvami.

Během generální konference v dubnu 2022 vyzval president Russell M. Nelson všechny členy Církve, aby zakoušeli radost pramenící z každodenního pokání. Řekl:

„Nebojte se prosím pokání a ani ho neodkládejte. Satan se raduje z vašeho trápení. Zkraťte toto trápení. Odstraňte ze svého života Satanův vliv! Začněte již dnes zakoušet radost pramenící z odložení přirozeného člověka. Spasitel nás miluje neustále, ale obzvláště tehdy, když činíme pokání. ...

Pokud máte pocit, že jste z cesty smlouvy sešli příliš daleko nebo jste mimo ni příliš dlouho a již se nemůžete vrátit, není to zkrátka pravda.“

Pokud jste z něčeho neučinili úplné pokání, povzbuzuji vás, abyste dbali výzvy presidenta Nelsona a své pokání neodkládali. Procházet tímto procesem může vyžadovat určitou odvalu; mohu vás však ujistit, že radost, která vyvěrá z upřímného pokání, přesahuje naše chápání. Prostřednictvím pokání jsou břemena naší viny snata a nahrazena pocitem pokoje a klidu. Když činíme upřímné pokání, jsme posvěceni prostřednictvím Spasitelovy krve, čímž se zvyšuje naše citlivost k nabádáním a vlivu Ducha Svatého.

Má věčná společnice se narodila se sluchovým postižením, a proto musí nosit naslouchátku. Výkon těchto přístrojů může ovlivnit prach a pot, a tak ji každé ráno vidím, jak před nasazením pomůcek pečlivě čistí spojovací trubičky. Tímto jednoduchým, ale konzistentním postupem eliminuje veškeré nečistoty, vlhkost nebo kondenzovanou vodu, čímž zlepšuje svou schopnost slyšet a efektivně komunikovat. Když tento každodenní rituál vynechá, její schopnost slyšet se po celý den zhoršuje; slova jí v uších postupně splývají, až nakonec neslyší nic. Stejně

her daily hearing aid cleaning allows her to hear clearly, daily repentance allows us to discern the guidance of the Lord through the Holy Ghost.

Near the end of the Lord's mortal ministry and before His departure to the Garden of Gethsemane, He prepared His disciples to face the upcoming trials. He assured them, saying, "But the Comforter, which is the Holy Ghost, whom the Father will send in my name, he shall teach you all things, and bring all things to your remembrance, whatsoever I have said unto you."

One of the Holy Ghost's essential functions is to caution, lead, and guide every individual who listens to the soft, inner voice. Just as the blocked communication tubes of a hearing aid can hinder proper functionality, our spiritual connection with our Heavenly Father can also be impaired, leading to dangerous misconceptions or a failure to heed His counsel. The advent of the internet has made information more accessible than ever before. This can lead us to turn to the world for guidance rather than to God. President Russell M. Nelson taught, "In coming days, it will not be possible to survive spiritually without the guiding, directing, comforting, and constant influence of the Holy Ghost."

I am grateful that each of us can receive the gift of the Holy Ghost at the time of our confirmation. However, President Dallin H. Oaks warned that "the blessings available through the gift of the Holy Ghost are conditioned upon worthiness [and] 'the Spirit of the Lord doth not dwell in unholy temples' [Helaman 4:24]."

When we consciously choose to follow the guidance of prophets and apostles, our capacity to have the Holy Ghost as a constant companion grows. The Holy Ghost provides clarity in decision-making, prompting thoughts and impressions that align with our Heavenly Father's will. Having the Holy Ghost as a constant companion is crucial for our spiritual growth.

I was recently assigned to preside over a stake conference at the Salt Lake Granger West Stake in Utah. During this event, I met a stake president who has diligently developed his ability to discern the promptings of the Holy Ghost through righteous living and daily repentance. As part of our ministering efforts, we coordinated visits to three households. Upon completing our final visit, we found ourselves with approximately 30 minutes remaining before our next engage-

jako jí každodenní čištění naslouchátka umožňuje jasně slyšet, každodenní pokání nám umožňuje rozpoznat Pánovo vedení prostřednictvím Ducha Svatého.

Pán ke konci své služby ve smrtelnosti a před svým odchodem do Getseman připravoval své učedníky na to, aby dokázali čelit nadcházejícím zkouškám. Ubezpečil je těmito slovy: „Utěšitel pak, ten Duch Svatý, kteréhož pošle Otec ve jménu mém, onť vás naučí všemu, a připomenet vám všecko, což jsem koli mluvil vám.“

Jednou ze základních rolí Ducha Svatého je varovat, vést a směřovat každého jednotlivce, který naslouchá onomu jemnému vnitřnímu hlasu. Stejně jako zablokované spojovací trubičky mohou bránit správné funkci naslouchátka, může být narušeno i naše duchovní spojení s Nebeským Otcem, což může vést k nebezpečným omylům nebo k opomíjení Jeho rad. S příchodem internetu začaly být informace dostupnější než kdykoli předtím. To nás může vést k tomu, že rady hledáme ve světě, místo abychom se tázali Boha. President Russell M. Nelson učil: „V nadcházejících dnech nebude možné duchovně přežít bez stálého vlivu Ducha Svatého, který nás bude vést, řídit a utěšovat.“

Jsem vděčný za to, že každý z nás může při konfirmaci obdržet dar Ducha Svatého. President Dallin H. Oaks však varoval, že „požehnání dostupná prostřednictvím daru Ducha Svatého jsou podmíněna způsobilostí [a] ‚Duch Páně nepřebývá v nesvatých chrámech‘ [Helaman 4:24].“

Když se vědomě rozhodneme následovat vedení proroků a apoštolů, naše schopnost udržovat si Ducha Svatého jako stálého společníka poroste. Duch Svatý vnáší do našeho rozhodování jasnost a dává nám myšlenky a vnuknutí, jež jsou v souladu s vůlí našeho Nebeského Otce. Uchovat si Ducha Svatého jako stálého společníka je pro náš duchovní růst zcela zásadní.

Nedávno jsem byl pověřen předsedat konferenci kůlu Salt Lake Granger West v Utahu. Během této konference jsem se setkal s presidentem kůlu, který pilně rozvíjí svou schopnost rozpoznávat nabádání Ducha Svatého spravedlivým životem a každodenním pokáním. V rámci naší snahy v pastýřské službě jsme si naplánovali návštěvu tří domácností. Po poslední návštěvě nám před další částí našeho programu zbývalo přibližně 30 minut. Když jsme se vraceli do kůlo-

ment. As we traveled back to the stake center, President Chesnut received an impression to visit one additional family. We both agreed to follow this prompting.

We proceeded to visit the Jones family, where we discovered Sister Jones confined to bed due to illness. It was apparent that she needed a priesthood blessing. With her permission, we administered to her. As we prepared to depart, Sister Jones asked how we knew of her urgent need for a blessing. The truth is, we didn't know. However, our Heavenly Father, who was aware of her needs, did know and inspired President Chesnut to visit her home. When we are receptive to the guidance of the still, small voice, we are better equipped to more effectively minister to those in need.

I testify of a kind and loving Heavenly Father. Jesus Christ is the Savior and Redeemer of mankind. I testify that the Atonement of Jesus Christ is real and that as we learn to follow the guidance of the Holy Ghost, He will lead us to repent and use the power of the Savior's Atonement in our lives. President Russell M. Nelson is the true and living prophet of the Lord, with all priesthood keys on the earth today. In the name of Jesus Christ, amen.

vého centra, prezident Chesnut obdržel vnuknutí, že máme navštívit ještě jednu rodinu. Oba jsme souhlasili s tím, že se tímto nabádáním budeme řídit.

A tak jsme se vydali navštívit rodinu Jonesových, kde jsme našli sestru Jonesovou upoutanou na lůžko kvůli nemoci. Bylo zřejmé, že potřebuje kněžské požehnání. S jejím svolením jsme jí požehnali. Když jsme se chystali odejít, sestra Jonesová se nás zeptala, jak jsme se dozvěděli, že tak naléhavě potřebuje požehnání. Pravda je taková, že my jsme to nevěděli. Avšak náš Nebeský Otec, který si byl vědom jejích potřeb, to věděla inspiroval presidenta Chesnuta k návštěvě. Jsme-li vnímaví k vedení, které nám poskytuje tichý a jemný hlas, jsme lépe vybaveni k tomu, abychom efektivněji sloužili potřebným.

Svědčím o laskavém a milujícím Nebeském Otci. Ježíš Kristus je Spasitel a Vykupitel lidstva. Svědčím o tom, že Usmíření Ježíše Krista je skutečností, a že když se naučíme řídit vedením Ducha Svatého, povede nás k tomu, abychom činili pokání a používali moc Spasitelova Usmíření ve svém životě. President Russell M. Nelson je pravý a žijící prorok Páně, který drží všechny kněžské klíče, jež jsou dnes na zemi. Ve jménu Ježíše Krista, amen.